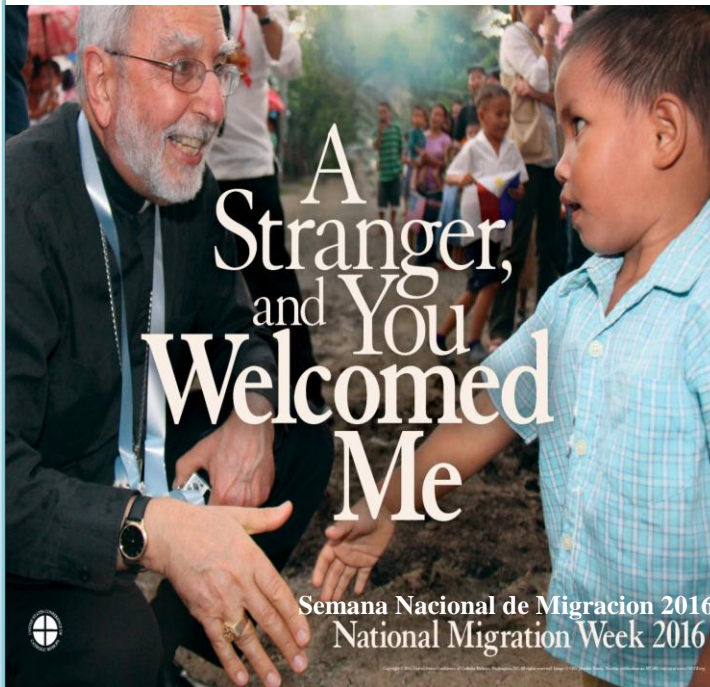


"Fui Forastero y me acogiste"

En el Evangelio de Mateo (25:35) Jesús dice a sus discípulos: "Tuve hambre y me disteis de comer, tuve sed y me disteis de beber, fui forastero y me acogisteis"

El migrante, que se traslada de un país a otro es realmente un extraño en su nuevo ambiente. A menudo no están familiarizados con la lengua local del nuevo país ni de sus costumbres; el migrante necesita el apoyo de las comunidades locales para que mejor pueda adaptarse a su nuevo entorno.

Semana Nacional de Migración 2016 retoma el tema de la acogida y, al hacerlo, pide a cada uno de nosotros dar la bienvenida al extranjero entre nosotros.



In the Gospel of Matthew (25:35) tells his disciples, "I was hungry and you gave me food, I was thirsty and you gave me drink, I was a stranger and you welcomed me."

The migrant, who moves from one country to another is truly a stranger in the midst.

Often unfamiliar with the local tongue of the new country, not to mention its customs, the migrant needs the support of local communities so that she can better adjust to her new surroundings.

National Migration Week 2016 picks up on the theme of welcome and, in doing so, calls on each of us to welcome the stranger among us.

3 – 9 January / Enero

Programa / program

Domingo 3 de Enero

Iglesia Católica de St. James de Tupelo
5 p.m. Inauguración, bienvenida y oración
5:15 p.m. Presentación del Documental: "Un sola Frontera, Un solo Cuerpo"
Inmediatamente después habrá conversatorio y convivio

Martes 5 de Enero

Caridades Católicas de Vardaman
6 a 7 p.m. Taller sobre: "El futuro de la Reforma Migratoria en USA"
7 a 9 p.m. Clínica de Migración Gratis

Miércoles 6 de Enero

Iglesia Católica de St. Christopher de Pontotoc
5 p.m. Reunión informativa con la Abog. Amelia McGowen sobre recursos al migrante para los Pastores, LEM y Ministros Hispanos del Deanery 5.
6:30 p.m. Misa en español en el contexto de la semana Nacional de Migración y la tradicional fiesta de Reyes
Posteriormente un convivio con la tradicional Rosca de Reyes en el salón de la Iglesia

Jueves 7 de Enero

Iglesia St. James de Corinth
6 a 7 p.m. Taller sobre: "El futuro de la Reforma Migratoria en USA"
7 a 9 p.m. Clínica de Migración Gratis

Viernes 8 de Enero

Iglesia St. James de Tupelo
6 a 7 p.m. Taller sobre: "El futuro de la Reforma Migratoria en USA"
7 a 9 p.m. Clínica de Migración Gratis

Sábado 9 de enero

Iglesia Católica de St. James de Tupelo
9 a.m. a 3 p.m. Clínica de Migración Gratis en el Salón Shelton
4 p.m. Clausura de la Semana Nacional de Migración 2016 por el Padre Mike McAndrew, C.S.S.R. Misionero Migrante de la Orden de los Redentoristas.

Inmediatamente después habrá un convivio

Sunday January 3rd

St. James - Tupelo
5 p.m. Inauguration, welcoming and prayer
5:15 p.m. Documentary: "One border, One body"
There will be dialogue and a potluck immediately after.

Tuesday January 5th

Catholic Charities of Vardaman
6 - 7 p.m. workshop: "Future of the Migration Reform in the USA"
7 - 9 p.m. Free Legal Clinic

Wednesday January 6h

St. Christopher Church, Pontotoc
5 p.m. Informative Meeting with Attorney Amelia McGowen for Pastors, LEM, Ministers of Deanery 5, about Migration Resources for Hispanic Community.
6:30 p.m. Spanish Mass in the context of NMW and the traditional celebration of the "Three Wise Men"
After mass, sharing of the traditional "Rosca de Reyes"

Thursday January 7th

St. James - Corinth
6 - 7 p.m. workshop: "Future of the Migration Reform in the USA"
7 - 9 p.m. Free Legal Clinic

Friday January 8th

St. James - Tupelo
6 - 7 p.m. workshop: "Future of the Migration Reform in the USA"
7 - 9 p.m. Free Legal Clinic

Saturday January 9th

St. James - Tupelo
9 a.m. - 3 p.m. Free Legal / Migration Clinic
4 p.m. Closure of the National migration Week by Fr. Mike McAndrew, C.S.S.R. Migrant Missionary

There will be a potluck immediately after.